

# Amtsblatt der Europäischen Union

C 1



Ausgabe  
in deutscher Sprache

Mitteilungen und Bekanntmachungen

59. Jahrgang

5. Januar 2016

Inhalt

## IV *Informationen*

INFORMATIONEN DER ORGANE, EINRICHTUNGEN UND SONSTIGEN STELLEN DER EUROPÄISCHEN UNION

### **Europäische Kommission**

2016/C 1/01	Euro-Wechselkurs .....	1
2016/C 1/02	Euro-Wechselkurs .....	2

## V *Bekanntmachungen*

VERFAHREN BEZÜGLICH DER DURCHFÜHRUNG DER WETTBEWERBSPOLITIK

### **Europäische Kommission**

2016/C 1/03	Vorherige Anmeldung eines Zusammenschlusses (Sache M.7844 — ACEK/Sumitomo/JV) — Für das vereinfachte Verfahren infrage kommender Fall <sup>(1)</sup> .....	3
-------------	--	---

DE

<sup>(1)</sup> Text von Bedeutung für den EWR



## IV

(Informationen)

INFORMATIONEN DER ORGANE, EINRICHTUNGEN UND SONSTIGEN  
STELLEN DER EUROPÄISCHEN UNION

## EUROPÄISCHE KOMMISSION

Euro-Wechselkurs <sup>(1)</sup>

31. Dezember 2015

(2016/C 1/01)

## 1 Euro =

Währung		Kurs	Währung		Kurs
USD	US-Dollar	1,0887	CAD	Kanadischer Dollar	1,5116
JPY	Japanischer Yen	131,07	HKD	Hongkong-Dollar	8,4376
DKK	Dänische Krone	7,4626	NZD	Neuseeländischer Dollar	1,5923
GBP	Pfund Sterling	0,73395	SGD	Singapur-Dollar	1,5417
SEK	Schwedische Krone	9,1895	KRW	Südkoreanischer Won	1 280,78
CHF	Schweizer Franken	1,0835	ZAR	Südafrikanischer Rand	16,9530
ISK	Isländische Krone		CNY	Chinesischer Renminbi Yuan	7,0608
NOK	Norwegische Krone	9,6030	HRK	Kroatische Kuna	7,6380
BGN	Bulgarischer Lew	1,9558	IDR	Indonesische Rupiah	15 039,99
CZK	Tschechische Krone	27,023	MYR	Malaysischer Ringgit	4,6959
HUF	Ungarischer Forint	315,98	PHP	Philippinischer Peso	50,999
PLN	Polnischer Zloty	4,2639	RUB	Russischer Rubel	80,6736
RON	Rumänischer Leu	4,5240	THB	Thailändischer Baht	39,248
TRY	Türkische Lira	3,1765	BRL	Brasilianischer Real	4,3117
AUD	Australischer Dollar	1,4897	MXN	Mexikanischer Peso	18,9145
			INR	Indische Rupie	72,0215

<sup>(1)</sup> Quelle: Von der Europäischen Zentralbank veröffentlichter Referenz-Wechselkurs.

**Euro-Wechselkurs <sup>(1)</sup>****4. Januar 2016**

(2016/C 1/02)

**1 Euro =**

	Währung	Kurs		Währung	Kurs
USD	US-Dollar	1,0898	CAD	Kanadischer Dollar	1,5172
JPY	Japanischer Yen	129,78	HKD	Hongkong-Dollar	8,4464
DKK	Dänische Krone	7,4620	NZD	Neuseeländischer Dollar	1,6146
GBP	Pfund Sterling	0,73810	SGD	Singapur-Dollar	1,5533
SEK	Schwedische Krone	9,1696	KRW	Südkoreanischer Won	1 297,87
CHF	Schweizer Franken	1,0891	ZAR	Südafrikanischer Rand	16,9558
ISK	Isländische Krone		CNY	Chinesischer Renminbi Yuan	7,1208
NOK	Norwegische Krone	9,6475	HRK	Kroatische Kuna	7,6415
BGN	Bulgarischer Lew	1,9558	IDR	Indonesische Rupiah	15 194,63
CZK	Tschechische Krone	27,023	MYR	Malaysischer Ringgit	4,7363
HUF	Ungarischer Forint	315,39	PHP	Philippinischer Peso	51,393
PLN	Polnischer Zloty	4,2955	RUB	Russischer Rubel	79,6738
RON	Rumänischer Leu	4,5170	THB	Thailändischer Baht	39,407
TRY	Türkische Lira	3,2193	BRL	Brasilianischer Real	4,4023
AUD	Australischer Dollar	1,5153	MXN	Mexikanischer Peso	18,9353
			INR	Indische Rupie	72,6170

<sup>(1)</sup> Quelle: Von der Europäischen Zentralbank veröffentlichter Referenz-Wechselkurs.

## V

(Bekanntmachungen)

VERFAHREN BEZÜGLICH DER DURCHFÜHRUNG DER  
WETTBEWERBSPOLITIK

EUROPÄISCHE KOMMISSION

**Vorherige Anmeldung eines Zusammenschlusses**

**(Sache M.7844 — ACEK/Sumitomo/JV)**

**Für das vereinfachte Verfahren infrage kommender Fall**

**(Text von Bedeutung für den EWR)**

(2016/C 1/03)

1. Am 22. Dezember 2015 ist die Anmeldung eines Zusammenschlusses nach Artikel 4 der Verordnung (EG) Nr. 139/2004 des Rates<sup>(1)</sup> bei der Kommission eingegangen. Danach ist Folgendes beabsichtigt: Das Unternehmen Dongguan Sumit Metal Products Co., Ltd. (China), das der von der Sumitomo Corporation („Sumitomo“, Japan) geführten Unternehmensgruppe angehört, und das Unternehmen Gonvarri Corporación Financiera, SL (Spanien), das der von der Acek Desarrollo y Gestión Industrial, SL („Acek“, Spanien) geführten Unternehmensgruppe angehört, übernehmen im Sinne des Artikels 3 Absatz 1 Buchstabe b und Absatz 4 der Fusionskontrollverordnung durch Erwerb von Anteilen die gemeinsame Kontrolle über das neu gegründete Gemeinschaftsunternehmen Dongguan Gonvarri Sumit Automotive Steel Processing Center Co., Ltd. („JV“, China).
2. Die beteiligten Unternehmen sind in folgenden Geschäftsbereichen tätig:
  - Sumitomo: Unternehmensgruppe, die Produkte in zahlreichen Branchen anbietet, z. B. Metallerzeugnisse wie Stahlbleche, Transport- und Bausysteme, Umwelt und Infrastruktur, Medien, Netzwerke und Lifestyle-Waren und -Dienstleistungen, mineralische Rohstoffe, Energie, Chemikalien und Elektronik
  - ACEK: Unternehmensgruppe, die Stahl-Servicecenter betreibt, Automobilkomponenten und Metallkomponenten für Windkraftanlagen fertigt und vertreibt und auch darüber hinaus im Bereich der alternativen Energien tätig ist
  - JV: Stahl-Servicecenter, das in der Volksrepublik China in Herstellung und Vertrieb von Metallerzeugnissen und insbesondere im Stanzen von Metallerzeugnissen tätig ist
3. Die Kommission hat nach vorläufiger Prüfung festgestellt, dass das angemeldete Rechtsgeschäft unter die Fusionskontrollverordnung fallen könnte. Die endgültige Entscheidung zu diesem Punkt behält sie sich vor. Dieser Fall kommt für das vereinfachte Verfahren im Sinne der Bekanntmachung der Kommission über ein vereinfachtes Verfahren für bestimmte Zusammenschlüsse gemäß der Verordnung (EG) Nr. 139/2004 des Rates<sup>(2)</sup> infrage.
4. Alle betroffenen Dritten können bei der Kommission zu diesem Vorhaben Stellung nehmen.

Die Stellungnahmen müssen bei der Kommission spätestens 10 Tage nach dieser Veröffentlichung eingehen. Sie können der Europäischen Kommission unter Angabe des Aktenzeichens M.7844 — ACEK/Sumitomo/JV per Fax (+32 22964301), per E-Mail (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) oder per Post an folgende Anschrift übermittelt werden:

Europäische Kommission  
Generaldirektion Wettbewerb  
Registratur Fusionskontrolle  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

<sup>(1)</sup> ABl. L 24 vom 29.1.2004, S. 1 („Fusionskontrollverordnung“).

<sup>(2)</sup> ABl. C 366 vom 14.12.2013, S. 5.





ISSN 1977-088X (elektronische Ausgabe)  
ISSN 1725-2407 (Papierausgabe)



**Amt für Veröffentlichungen der Europäischen Union**  
2985 Luxembourg  
LUXEMBURG

**DE**